

新華社新聞稿

全國文字改革會議閉幕

吳玉章：文字必須在一定條件下加以改革

毛主席接見西藏地區參觀團和西藏青年參觀團等

印度共和國電影週結束

浙江省整頓農業社工作基本結束

天津運出大批農業生產資料支援各地農業合作化運動

延長油礦和合肥礦山機器廠等提前完成全年計劃

中意兩國代表就促進兩國關係和貿易問題進行接觸

目錄

國內

全國文字改革會議閉幕
全國文字改革會議決議
文字必須在一定條件下加以改革——吳玉章在全國文字改革會議上的報告

各地學習米丘林學說

中央美術學院開展民族藝術遺產學習

毛澤東主席接見西藏地區參政院和西藏青年參政院等

內蒙古自治區擬定今後兩年發展農田、牧區水利工作的計劃

內蒙古自治區第一屆民族民間音樂舞蹈戲劇展覽大會閉幕

中共江蘇省委召開幹部會議

浙江省整頓農業社工作基本結束

安徽省已有三十多萬勞動力骨幹成長起來

甘肅省農民積極要求入社

北京郊區農業社社員收入普遍增加

光榮農業生產合作社建立勞動獎勵工作作用很大

△通訊：洪河電燈的合作化運動

△通訊：一絲棉花也要收到家

吉林省明年有二十萬公頃耕地使用新式畜力農具

福建省作出農業合作化的全面規劃

遼寧省天贍超額完成全年油料產量計劃

延長油糧提前三個月完成今年總產額計劃

(二)

(二)

(三)

(五)

(六)

(六)

(七)

(七)

(八)

(八)

(九)

(九)

(九)

(〇)

(〇)

(一)

(一)

(一)

(三)

天津運出大批農業生產資料支援各地農業合作化運動

浙江擴大新式農具的供應量

山東省四萬八千多戶社員得到實惠合作基金貸款

各地又一批市鎮實行定糧供應

湖北「三定」全面開始

人民日報社論：市鎮糧食定糧供應工作要認真作好

中國人民志願軍歸國部隊繼續抵家安，受到熱烈歡迎

全國青年積極分子大會鼓舞了鞍山青年職工的勞動熱情

中意兩國代表就促進兩國關係正常化和擴大貿易問題在日內瓦進行了接觸

印度共和國電影週已經結束

印度國家足球隊到京

印度國家足球隊到京

緬甸國家足球隊到京

越南人民歌舞團在廣西的活動

蘇聯藝術家代表團為哈爾濱演劇團演出

民主德國吹奏樂團抵京

挪威文化代表團抵京

開城婦女祭祠志願軍烈士墓

△「民主朝鮮報」就紀念中國人民志願軍入朝作戰五周年

△朝鮮學生寫信給羅盛教烈士的父母

△通訊：難忘的友誼

(二)

(三)

(三)

(四)

(四)

(五)

(五)

(六)

(六)

(七)

(七)

(七)

(八)

(八)

(八)

(九)

(九)

(九)

(〇)

(〇)

(一)

(二)

(三)

(三)

(四)

(四)

(五)

(五)

(六)

(六)

(七)

(七)

(七)

(八)

(八)

(八)

(九)

(九)

(九)

(〇)

(一)

(一)

蘇加諾指責某些集團企圖阻止他發表演說

印度尼西亞一星期日報
西貢通訊社週刊
巴達維亞格達維亞條約

△印國會議員維拉尤丹支持席總理關於緬結集休

錫蘭官方和貿易界人士對中國錫貿易談判結果滿意

「科倫坡計劃」諮詢委員會會議閉幕

金東埔寨代表表示東埔寨執行中立政策
美國宣佈「台灣聯絡中心」改名

卷四 今文 七 聖法 楚人 口河 這 閒 宜 不 表 示

埃及外交部長說，西方供給埃及武器的建議不能接受。

北非局勢 蘇利曼政府聲明埃敘條約是實現阿拉伯國家團結的正式步驟

市不日單口是學志丁安炎

亦不加學故宴招待與好

▲有尔加罗希洛夫接兒吳努

▲吳努在莫斯科進行參觀訪問

▲苏联各级工会机构将进行总结和选举

苏联将在苏联农业展览馆内举行工业展览

鄧博斯波蘭和不利用核子能計劃

卡德勿拉尼苏取最高苏维埃代表团

丹共第十八次代表大会在哥本哈根开幕

薩爾公民投票前夕情況

联合国裁军委员会举行了会议

布爾加寧致函艾森豪威爾要求就建立監察所問題

民主德國主席外長會議的觀察員代表團啓程赴日

麥克米倫談四國外長會議問題

能導怒而不益怒，求因外士之助，則其利厚矣。

註：目錄上有「△」的和有「▲」

台廣播、有「▲」是將發塔塔

註：目錄上有「△」的和有「▲」的均不經申

台廣播、有「▲」是轉發塔斯社稿











○九九九八 八八七 七七六六六五五四四 四四三三 三三二二 一一一

蘇加諾指責某些集團企圖阻止他發表演說

印度尼西亞一星期日報
西貢通訊社週刊調查巴格達條約

△印國會議員維拉尤丹支持席總理關於緬結集休

錫蘭官方和貿易界人士對中國錫貿易談判結果滿意。

「科倫坡計劃」諮詢委員會會議閉幕

金東埔寨代表表示東埔寨執行中立政策
美國宣佈「台灣聯絡中心」改名

卷四 今文 七 聖法 楚人 口 司 這 間 宜 不 表 示

埃及外交部長說，西方供給埃及武器的建議不能接受。

北非局勢 蘇利曼政府聲明埃敘條約是實現阿拉伯國家團結的正式步驟

市不日單口是學志丁安炎

亦不加學故宴招待與好

▲有尔加罗希洛夫接兒吳努

▲吳努在莫斯科進行參觀訪問

▲苏联各级工会机构将进行总结和选举

苏联将在苏联农业展览馆内举行工业展览

鄧博斯波蘭和不利用核子能計劃

卡德勿拉尼苏取最近苏维埃代表团

丹共第十八次代表大会在哥本哈根开幕

薩爾公民投票前夕情況

联合国裁军委员会举行了会议

布爾加寧致函艾森豪威爾要求就建立監察所問題

民主德國主席外長會議的觀察員代表團啓程赴日

麥克米倫談四國外長會議問題

能導怒而不益怒，求因外士之助，則其利厚矣。

註：目錄上有「△」的和有「▲」

台廣播、有「▲」是將發塔塔

註：目錄上有「△」的和有「▲」的均不經電

台廣播、有「▲」是將發塔斯社稿

九九九九八

八八七

七七六

六六五五

三四四

四四三三

1	2	3	4
1	2	3	4
1	2	3	4
1	2	3	4

11

1. $\frac{1}{2}$

全國文字改革會議閉幕

【新華社北京二十三日電】全國文字改革會議今天下午在北京勝利閉幕。這次會議通過了漢字簡化方案修正草案，確定了推廣以北京語音為標準音的普通話。——漢民族共同語的方針，步驟，並對根本改革漢字的準備工作交換了意見。

大會自十五日開幕以來經過九天的小組討論和大會發言，在二十三日下午舉行最後一次會議，會上，全體代表一致通過了決議（全文另發）。

中國文字改革委員會主任吳玉章在二十三日午的會上發言，他根據過去的工作經驗，說明進行文字改革工作必須，全面規劃，加強領導，努力宣傳，動員羣眾才能做好。

中國文字改革委員會委員胡乔木，受會議主席團委託在二十三日午的會上作總結性發言。他受會議討論中提出的問題，對簡化漢字，推廣以北京語音為標準音的普通話，漢語規範化和根本改革漢字的準備工作三個問題，作了詳盡的說明。他指出，文字改革是一個重大的政治任務，這次會議僅僅是文字改革工作的開端。漢字簡化是一個適應廣大羣眾需要的迫切任務，在今後仍須積極繼續進行。推廣以北京語音為標準音的普通話同樣是適應廣大羣眾需要的迫切任務，這是加強漢民族政治、經濟、文化的統一，的必要步驟，也是進一步發展漢語和準備漢字根本改革的必要步驟。推廣普通話是有困難的，但是只要全國各方大力提倡，並且首先在學

國學校、部隊、機關和人民團體中進行有計劃有系統的工作，這些困難是完全可以逐步克服的。為着推廣普通話，實現漢語的規範化，並為漢字的根本改革準備條件，需要全國語言科學界和語言教育界通力合作，對漢語進行大規模的方言調查工作，詞彙研究工作和漢字改革方案的實施實驗，同時需要對人民羣眾進行廣泛的宣傳教育。

教育部部長張奚若在会上致閉幕詞。他希望參加會議的全體代表成為文字改革工作的宣傳者和組織者，把大會決議正確地、完滿地予以貫徹和實現。

全國文字改革會議決議

【新華社北京二十三日電】全國文字改革會議決議

一九五五年十月二十三日

全國文字改革會議一九五五年十月十五日暨二十三日在首都舉行，參加的有來自全國二十八个省市、自治區和中央一級各機關、部隊和人民團體的代表二百零七人。會議聽取和討論了中國文字改革委員會吳玉章主任所作「文字必須在一定條件下加以改革」的報告和中華人民共和國教育部張奚若部長所作「大力推廣以北京語音為標準音的普通話」的報告，一致表示同意。

會議討論了中國文字改革委員會所提出的「漢字簡化方案修正草案」和「第一批異體字整理表草案」，並听取和討論了葉楚傖等委員「關於漢字簡化工作的報告」。會議對於「漢字簡化方案修正草案」作了必要的修正補充以後，對於上述文件一致表示同意。

會議經過熱烈的討論以後，認識到漢字必須改革，漢字的根本改革要走向世界，文字共同的拼音方

向，而在目前，逐步簡化漢字並大力推廣以北京語音為標準音的普通話——漢民族共同語，是適合全國人民的迫切要求和我國社會主義建設的需要的，特別是推廣普通話，將為漢字的根本改革準備必要的條件。

會議決議：

- 1、建議中國文字改革委員會把修正後的「漢字簡化方案」提請國務院審定公布施行。
- 2、要求各報刊和文化教育機關廣泛宣傳簡化漢字，各級學校使用簡化漢字，出版和印刷機關立即着手改鑄鋼模，迅速採用簡化漢字，並按照異體字整理表在出版物上廢除異體字。
- 3、要求中國文字改革委員會繼續簡化漢字，整理異體字的工作，並繼續向羣眾廣泛徵求意見，早日完成漢字的簡化和整理工作。
- 4、建議中華人民共和國教育部首先對全國各地小學、中學、各級師範學校分別作出指示，大力推廣以北京語音為標準音的普通話，並具指示各地教育行政部門有計劃地分批調訓各級學校語文教師學習普通話。關於部隊推行普通話辦法，建議由中國人民解放軍總政治部決定。
- 5、建議組織社會力量，特別是廣播電台和文化館站，大力提倡學習和使用普通話。
- 6、建議在中國科學院、編譯館和各有關高等學校合作，進行全國方言調查，編寫普通話的教材和參考書，以便利各方人士學習普通話。
- 7、建議中華人民共和國文化部和有關部門進一步推廣報紙、雜誌、圖書的簡化。建議國家機關、部隊、學校、人民團體推廣公文函件的簡化、橫寫。
- 8、建議中國文字改革委員會早日擬定漢語拼音文字方案草案，提交全國各界人士討論並試用。

文字必須在一定條件下加以改革——

吳玉章在全國文字改革會議上的報告

【新華社北京二十三日電】「文字必須在一定條件下加以改革」

——在全國文字改革會議上的報告

中國文字改革委員會主任吳玉章

同志們：

文字改革——我們這裏說的是漢字改革——是我們國家的一個重大問題，是一個牽涉到社會生活各方面的複雜的問題。全國語言科學家們，文字工作者們和一切文化教育、教育工作者們，要緊密團結起來，兢兢業業，積極工作，長期努力，才能從這樣一個重大問題得到根本的順利的解決。

我們這次會議的任務還不是从根本上改革漢字，而是在漢字改革的正確方針之下，首先解決兩個迫切的具體問題，這就是簡化漢字和推廣以北京語音為標準音的普通話——漢民族共同語。

我想，大家都會同意，漢字在我國人民的悠久的文化歷史中有過偉大的貢獻，它對於我國社會生活的各方面有着深廣的影響。漢族從有歷史的時期起，就用漢字作為記錄語言的工具（當然古代漢字和現代漢字已經有很大的不同）。不但如此，中國近鄰的一些國家，如日本、朝鮮、越南也曾經用過或者還在部分地用漢字記錄他們自己的語言。幾千年來，我國古代的丰富的文獻典籍，是依靠漢字保存下來的。漢字直到現在仍然是佔中國最大多數人口的漢族共同使用的文字。在中國共產黨所領導的偉大的人民革命事業中，漢字曾經被用來作為向中國人民進行馬克思列寧主義的教育的一項重要工具。在今後一個相當長的時期內，我國進行社會主義建

設和改造的偉大事業，在文化教育和生產建設中，漢字仍然將被廣大人民羣衆當作一種傳寫知識的工具而更廣泛地使用，這也是沒有疑問的。

另一方面，我們不能不承認漢字是有嚴重缺點的。漢字不是拼音文字，而是表意文字，一個字一個形体，看了形不能就讀出音，讀出音不能就寫出形，看了形和讀出音還未必就懂得它的意義，因此，必須一個一個地死記硬背，這就給學習和使用漢字造成了很大的困難。漢字的筆劃多數是繁雜的，祇拿中央教育館公布的二千個常用字來說，平均每字有十一點一筆，其中在十七筆以上的就有二百二十一個字。我們的小學校，在六年中間，只能學習三千個左右漢字，而且未必能寫得全，更說不上完全了解。漢字比較常用的約有六七千，一個學生不但在中學畢業不容易完全認識，就是在大學畢業以後也還有許多字不認識，還有許多字常常讀錯寫錯。

由於這種情形，學習漢字比學習任何一種拼音文字耗費更多得多的時間，也因為這樣，我國現行學制，需要十二年才能修完普通教育的學科，比許多國家的學制要延長兩年。我們曾經試辦過三年制的工廠速成中學，也曾曾經想把小學改為五年一貫制，事實証明有很大的困難。雖然這不完全由於漢字的繁雜、難識和難記，但是漢字本身存在的缺點，確實成為兒童教育、成人教育和掃盲工作的沉重負擔。

從實用方面來說，漢字使用在書寫、印刷、電報、打字、檢字、索引上，都要比拼音文字耗費更多的勞動力。製造和使用漢字的打字機、排字機、電報打字機和其他各種運用文字的機器，都有很大困難。總的說來，要是保持漢字的現狀，不加以改革，就會嚴重地妨礙人民文化教育的普及和提高。

對於國家工業化和整個國民經濟的發展，也會有間接的不利的影響。

中國人民很早就要把他們自己的文字改成更容易認識、容易記、容易寫、容易讀。很久以來，人民羣衆就創造出許多簡單字，並且習慣於用行草書來代替筆畫繁多的楷書。近六十年以來，隨着中國民主革命運動的產生和發展，文字改革這一問題也就提到議事日程上來了。從清朝末年一起，一直到全國解放為止，各階級各階層出身的愛國人士提出過各種各樣的漢字改革的主張和具體方案。很多人為了實現文字改革的主張進行長期的奮鬥。辛亥革命以後所產生的讀音統一和國語運動，漢字簡化運動，國語羅馬字，拉丁化新文字運動，對於漢字改革都起過一定的作用。過去許多年以來無數文字改革工作者的辛勤努力，使中國人民認識到文字是可以改革並且必須改革的。他們創造和積累了豐富的寶貴的經驗，對於今後解決文字改革問題有很大的貢獻。

保管我們前輩的文字改革工作者曾經作過長期的努力，並且有過卓著的貢獻。但是在那個時代，要有領導、有組織、有計劃、有步驟地解決中國文字改革問題，到底是不可能的。這只有在今天，當全國人民已經團結、組織起來，在人民掌握政權、國家完成統一的時候，才有這樣的可能。

毛澤東主席在論「新民主主義論」的時候，就已經指出：「文字必須在一定條件下加以改革，言語必須接近民眾。」中華人民共和國成立以後，在中國共產黨和中央人民政府領導之下，語言科學家、語文工作者和文化教育工作者團結起來，一方面致力於國內兄弟民族文字的創制和改革，另一方面也致力於漢字的改革。文字改革現在不止是一種理想，而成為新中國文化建設事業的一個重要組

成部分了。

標。毛主席在二九五一年指示我們：「文字必須改革，要造世界文字共同的拼音方向。」毛主席又指示我們：「漢字的拼音化需要做許多準備工作，在實際工作，在普及化以前，必須簡化漢字，以利目前的工作，同時積極進行各項準備。這是文字改革的正確方針。我們這次會議所提出的兩項議程，就是按照毛主席和中共中央指示的方針確定的。」

漢字簡化是為逐步精簡漢字的筆和字數，以減少漢字在記號、書寫、閱讀和印刷上的困難。目前漢字的情況是這樣的：一方面在書和正式文件上用的是靠圖畫般的楷書或宋體字，另一方面在人民群眾中很久以前就已經普遍流傳着大部分群眾所創造的簡單和來行草書。無論用哪種字或手寫體，以形成簡單和來行草書之嚴格的規範。這樣，手寫的文字中時常發現所謂錯別字，在書本上也時常發現所謂錯字。漢字簡化的主要目的就是要代替舊來所成習慣的這些字，用印刷體來代替舊來原來的筆體字，同時淘汰印刷和書寫中常見的異體字。這樣，使漢字的筆畫簡化，字數減少，逐步做到漢字有定形，有定數，並且使印刷體和手寫體接近。在完成漢字簡化之前的那個相當長的時間內，人民仍然要用漢字來記錄語言、印刷書刊、教育兒童和老年人。就在實現字體簡化以後，現在的漢字中仍然有許多人要學書寫漢字，雖然不是很艱難，却可以大大減少書寫和用漢字的困難，並且節省在使用文字時所需要的勞動動力。在我國目前主要建設事業和文化教育工作中，這都是一件好事。

在漢字簡化工作中，我們採取的方针，是「約定俗成，逐步前進」。約定俗成，就是從民眾中

在漢字簡化工作中，我們採取的方針，是「約定俗成，穩步前進」。「約定俗成」也就是從羣眾中

所創造出來的方針。很多簡筆字，是眾人的智慧。所創造出來的首筆，係採用眾人所同提，並且為眾人所經常使用的首筆，同時運用於衆數個字，而用的那種簡化方法，例如同音代替，草楷化和減省筆畫等）來創造一部分新的簡筆字。這樣，我們外，可以把大部分筆繁複雜的漢字都簡化了。另外，我們把漢字的一些組成部分——部首和偏旁——逐步簡化，類推到同一偏旁的漢字。例如把車、簡化成成、陸、陳，這些字都可以類簡化。把龍簡化成龍，凡是龍的字都同樣簡化，這樣就有更多的字可以簡化了。

我上述的辦法，很多漢字都可以簡化，但是我們不主張一次簡化很多字，我們主張強迫就是說，不是一次簡化，而是分成分若干次，並且每次公布的簡化字，還可以分成若干批推行。今年北京和全國各地都試行簡化字，第一張用五十七次公布，第二張試用十四次，試用的結果大部分讀者很滿意。事實說明這種分批逐步推行辦法是很好的。當然，把應該簡化的字一次簡化，从印刷、出版和語文教學方面來說，都比省事。可是漢字把大漢字都固定成字樣，許多字已經識了字的人讀舊書，一定感覺到不順眼、不習慣。而且事實上還有許多漢字的簡化形式，也不是一下子就能够確定下來。先在黨中間討論試用一個時期，較當地的从印刷技術方面來說，創造新字化的比例需要有一定時期，要一次改鑄大批漢字的鋼模，尤其要鑄得許多字，也有困難。至於偏旁簡化，一個偏旁簡化到許多字，更應當分作多批逐步簡化。分批逐步減少簡化，雖然需要的時間比較長，但在推行的時候，却比一次簡化順利得多。

今年一月間，中國文字改革委員會發布了「漢

字簡化方案草案以後，中央各有關機關和各主要黨派、人民團體，全國各省市縣各界人士和僑胞民衆，紛紛給總匯處談話，據不完全統計，全國收到討論的共約二十萬人。此外，我們還從各地收到個人和集體討論的意見，共計五千一百六十七件。事實證明，全國人民對漢字簡化工作極大發覺關心，從我們收到的意見裏面來看，極大多數都提出簡化字代替原來的繁字。此外，羣衆對整理提出用不少建設性的意見。根據這些意見，中國字改革委員會和中央修正草案委員會，於本年九月，提請國務院會議，並由中央修正草案委員會，最後同意了包含五百一十二個簡化字和五十二個簡化偏旁等的「漢字簡化方案修正草案」，作為漢字簡化工作的第一步。現在據全國會議討論。此外，羣衆又提出整理，經過各地羣衆意見，並由中央一級整理，出版共同審訂，修正補充，現在一併提請國務院會議。至於寫字體簡化，根據羣衆要求，將由國文改革委員會和編寫部，簡定提案有關問題，供初學習的人羣參考。因為這方面沒有什麼重要的爭論，不需要在這次會議上討論了。

我們以簡字簡化方案，經過這次會議討論通過，以這個字簡化方案，經過這次會議討論通過，然後提請國務院公布，由於這個方案包含有五百多個簡化字和五十多個簡化偏旁，一下子全部推行，在閱讀習慣和技術方面是有困難的，因此我們提議請國務院批准簡化方案，並會因困難分批推行。這一次的方案裏面有包括全部需要簡化和可以簡化的漢字，而只其中的一部分，用行書楷化簡化的方法，漢字的簡化有很多需要簡化，可以簡化的，有一部分是在公眾中使用的簡化字，因為各方面意見不一，還沒有完全採用到這一次的方案裏來。此外，眾多的楷書楷化創造新的簡化字，在這

一次方案正式公布施行以後，羣衆借造簡體字的过程还会更快些。因此，中國文字改革委員會將繼續漢字簡化的調查研究工作，經過一年或兩年時間將再行提出新的簡化字表。總之，這一工作將繼續進行，直到漢字簡化工作最後完成為止。

大家知道，漢字簡化並不能根本解決文字改革問題，因此我們還必須同時積極進行漢字拼音化的準備工作。為了根本解決文字改革問題，使漢字走上世界共同的拼音方向，需要做一系列的準備工作。從現在起，需要研究和確定一種妥善的切實可行的拼音方案，需要研究漢語詞彙和同音詞的區分方法，需要研究漢語的方言狀況和拼音文字適用於方言區的要務辦法，需要調查研究各國文字改革的經驗，特別是調查研究使用過漢字的國家（如越南、朝鮮、日本等）實行文字拼音化或漢字改革的經驗，這些準備工作，有的我們已經着手作了，有的在不久的將來就要進行。但是在拼音化的各項準備工作中，有一項最重要的工作，那就是逐步統一漢語的語音，或者更正確地說，使漢語語音在全國範圍內有一個統一的標準，並且逐步擴大這個統一的標準語音的使用範圍。怎樣才能達到這個目的呢？這就必須大力推廣以北京語音為標準音的普通話——漢民族共同語。我們把這一項工作，作為迫切的具体問題之一，提到這次會議的議程上來，其原因就在於此。

全的統一，特別是進入社會主義工業化和農業合作化的偉大的建設時期，這種情況對人民的政治、經濟、文化上的不利就更加突出，而且改變這種情況的條件也完全成熟了。

漢族人民很久以前，就要求一種明確的統一的民族共同語，而且事實上在近幾百年來，這種統一的民族共同語也逐步接近完成。辛亥革命以後的「國語運動」就以統一全國語音為主要的目的。「國語運動」在這一方面有一定的成就，當時所提倡的一國語教育，曾經使不同地區千千萬萬的小學生以及國外華僑，學會了北京語音。近幾十年的廣播電影、戲劇所用的語音，一般也都採用北京語音，這一事實大大地促進了北京語音的推廣。同時，隨着我國近代經濟交通的發展和新文化運動的發展，在全國大中城市中已經形成了一種普通話，這種普通話的詞彙和語法以北方話為基礎，而它的語音雖然還沒有做到標準化，但也是在不同的程度上接近北京語音的，因此儘管在廣大農村中和許多方言區的城市，方言仍佔着極大的優勢，中小學校和工廠業餘學校在很多地區仍然用當地的方言進行教學，方言紛紜的情況仍然嚴重，但是漢語目前正朝着統一的方向迅速發展，却是可以肯定的。

現在問題，就是要使全國機關和其他社會力量團結起來，大力推廣以北京語音為標準音的普通話。第一，要在全國的小學、中學校和各級師範學校中用普通話進行教學。第二，要在部隊和機關中提倡使用普通話。第三，還要把普通話逐步推廣到社會生活的其他方面，以便逐步做到漢民族語言的統一。

民族語言的統一，不但有利於社會主義建設，並且也是給中國文字的根改革創造了有利的條件。文字是記錄語言的工具。只有在統一的語言標準已經普及全國，為全國大多數人民所了解的條件之下，文字的拼音化才便於在全國範圍內比較順利地實現。因此，推廣以北京語音為標準音的普通話，這是一切文字改革工作者所必須重視的。推廣普通話需要很多繁雜的工作，如調查研究全國方言，編輯各種教材，大力培養師資，進行廣泛的宣傳等等，這些是語言科學工作者和語言教育工作者者的共同任務，同時也是文字改革工作者的重要任務。

簡化漢字，推廣普通話和積極準備文字拼音化，這些都是十分艱巨的工作。只有在中國共產黨和中央人民政府的正確領導之下，積極動員羣衆，才能完成這些工作。文字改革的事業是人民羣衆的事業，沒有廣大的勞動羣衆、知識分子、一語文工作者、教育工作者以及各界人士的全力支持，文字改革工作的開展是不可設想的。因此我們希望通過這一次全國文字改革會議，全國關心文字改革工作的專門家、學者和一切熱心人士更緊密地團結起來，組織起來，在黨和政府統一領導之下，積極工作，穩步前進，貢獻我們每個人的力量，為完成文字改革的偉大任務而共同奮鬥。

同志們，我相信你們一定會接受我這一誠懇的建議，我們的事業雖然還不過是開端，但是我們對於最後的勝利成功是滿懷信心的。祝我們的會議成功！

一九五五年十月十五日

各地學閥丘林學說

【新華社北京二十三日電】現在，全國已有廣

东、湖南、河南、黑龙江、青海、西藏、云南等十五个省、市举办了「米丘林農業植物遺傳選種及良農科學種繁育傳習班」，这些傳習班吸收了各地農業科學工作者和技術人員學習米丘林學說的原理和改良植物品種的科學方法。

經過傳習班學習後，黑龍江省佳木斯農業試驗站、克山農業試驗站等訂出了學習米丘林學說的計劃。吉林省農業試驗站成立了技術研究委員會，組織農業技術人員研究米丘林學說的理論。江西等省所屬的農業訓練班把米丘林學說作為教學的內容。

【新華社北京二十三日晚訊】中央美術學院一百多名學生最近到故宮頌摩了敦煌藝術傑作。這是這
個學院首次進行為期兩個月的民族藝術遺產學習的
一項活動。

毛澤東主席接見西藏地區
參觀團和西藏青年參觀團等

澤東主席在二十三日下午接見了西藏地區參觀團團長拉魯普·策旺多吉，副團長安欽，定結活佛，仁欽頓珠，西藏青年參觀團團長桑頗，登增頓珠，副團長才旺多登，悅希澤京和兩個參觀團的全体人员。受接見的還有參加新藏雜吾尔自治區成立大會的達賴喇嘛代表台吉噶雪等，却吉尼瑪。

接見時在座的，有中華人民共和國副主席，全國政協副主席、全國常務委員會委員長、全國人民代表大會常務委員會委員長、全國人民代表大會秘書長、全國人民代表大會民族委員會主任委員、中華全國青年聯合會主席廖正興、全國人民代表大會常務委員會委員長等，並由陳毅副總理致詞。

陳毅副總理在致詞時，首先向到會代表表示熱烈歡迎，並向代表們介紹了中國人民政治協商會議的組織和職能，以及中國人民代表大會的組織和職能。他強調，中國人民代表大會是國家的最高權力機關，是人民行使權力的重要形式。他呼籲代表們在會議期間，積極發言，為國家的發展和進步貢獻力量。

隨後，陳毅副總理向代表們介紹了中國人民政治協商會議的組織和職能，以及中國人民代表大會的組織和職能。他強調，中國人民代表大會是國家的最高權力機關，是人民行使權力的重要形式。他呼籲代表們在會議期間，積極發言，為國家的發展和進步貢獻力量。

代表們在聽取陳毅副總理的致詞後，紛紛發言，對中國人民代表大會的召開表示熱烈歡迎，並對國家的發展和進步表示信心。他們表示，將積極履行代表職責，為國家的發展和進步貢獻力量。

陳毅副總理在聽取代表們的發言後，表示非常感謝，並表示將認真聽取代表們的意見和建議，為國家的發展和進步貢獻力量。

最後，陳毅副總理宣佈會議閉幕，並祝代表們一路平安。

接時，達賴駐京辦事處處長頓旺·尼覺札巴、班禪駐京辦事處處長格洛巴頓也在座。接見時，西藏地區參政班和西藏青年參政團以及參加新藏雜處自治成立大會的達賴喇嘛代表等也參加。却吉瑪、曾向毛澤東主席、朱德副主席、鄧小平、賀龍、陸榮廷、嚴大和最高人民法院院長席、彭德懷、陳叔通副總理陳雲、李濟、郭沫若、彭真、陳叔通副總理陳雲、鄧小平、賀龍、陸榮廷、嚴大和最高人民法院院長

董必武敬献哈达。接着，毛泽东主席等同西藏地区参观团和西藏青年参观团一起合影留念。

毛澤東主席等並同個參觀團的負責人、主要官員，以及參加新疆維吾爾自治區成立大會的達賴喇嘛代表吉吉瑪雪·却吉尼瑪等，作了兩小時的親切談話。

青海省少數民族參觀團離開西寧前往
北京等地參觀

【新華社西寧二十三日電】由藏、蒙古、回、哈薩克等民族組成的青海省少數民族參戰團一行六十九人，在團長、海南藏族自治州長丹德爾（藏族）率領下，二十二日離開西寧前往北京、天津、東北、內蒙古等地參戰。

參觀團成員包括青海省各民族自治州、自治縣的負責人和当地民族幹部。他們大都是第一次到祖國內地參觀，大家都希望看看祖國的偉大建設工作。

內蒙古自治區擬定今後兩年發展農田、牧區水利工作的計劃

【新華社呼和浩特二十三日電】內蒙古自治區已擬定了全區一九五六年和一九五七年發展農牧、牧區水利工作的初步計劃。這個計劃決定在今後兩年內要擴大農田灌溉面積二百三十五萬畝，在牧區勘測草場三萬三千平方公里，打井一千五百多口，解決一百五十萬多頭牲畜的飲水問題。

証實現這一計劃的措施。从十一月到十二月，全區將訓練各族農民水利技術員一萬三千四百多名。各鄉的農田水利規畫也在今年春裏訂好。結合整修農田水利工作，今後兩年在農區打井六千八百九十五口，增加車水三千三百七十八部。在呼倫貝爾草原修築克倫河牧業用水工程一座，並整修輝河牧業用水工程，改變部分草原缺水的困難。

內蒙古自治區第一屆民族民間音樂舞蹈戲劇展覽會開幕

【新華社呼和浩特二十三日電】內蒙古自治區在呼和浩特舉行的第一屆民族民間音樂舞蹈戲劇展覽會，經過三天的精彩表演，已在二十二日閉幕。這次大會的二百八十二個節目中，有一百三十六個節目分別得了作品獎、大會演出獎、藝術獎、參加演出的蒙古漢、回、滿、達呼爾、索倫、朝鮮、鄂倫春等八個民族八百多名演員，有三百二十二個得了獎狀和演出獎。

幾年來，內蒙古自治區的藝術工作，有很大發展，現有職業劇團三十五個，業餘劇團一千一百多個。這次得獎的一百三十六個節目中，除歌劇集二錢的蒙古說書「英雄志」等新創作的五十六個節目以外，還有許多已在內蒙古流傳了相當年代的優秀作品。例如歌劇蒙古民族英雄「嘎達梅林」就是內蒙古姑娘傳唱的「首創」作品。

為滿足觀眾要求，大會除安排二十七場外，還公演了十二場，得獎節目在呼和浩特繼續公演三天。一日起，部分得獎節目在呼和浩特繼續公演三天。

中共江蘇省委召開幹部會議

【新華社南京二十三日電】中共江蘇省委員會

在二十二日召開了各部、委和省市人民委員會辦公會議，廳、局的負責幹部會議，動員各部門為完滿地實現黨的七屆六中全會（擴大）的決議而鬥爭。

會上，中共江蘇省委員會書記江渭清根據黨的七屆六中全會（擴大）關於農業合作化問題的決議和毛主席關於農業合作化問題的報告的精神，結合江蘇省實際情況，反覆說明了農業合作化的偉大意義，批判了各種錯誤觀點，指示各部門要在自己的工作中心認真貫徹執行全會的決議。他說，「江蘇省農業合作化運動的高潮已經到來。今年秋季，全省的農業生產合作社已經由三萬五千多個發展到二萬一千多個。入社農戶已經達到全省農戶總數的百分之四十四。預計今年明春還有兩萬多個農業生產合作社要繼續建立。今後五個月內，要大力鞏固新社，提高老社，為逐步實現全省的農業合作化打下可觀的基礎。」

江渭清分析了江蘇省農業合作化運動的情況。他說，今年秋季，江蘇省農業合作化運動的發展基本上是健康的，新建社的質量一般是不平的。江蘇縣一百一十三個新社的一千七百三十八戶入社農戶中，真正積極自願的佔百分之九十三點八四，在運動高潮中隨大流入社的只佔百分之七點三七。思想猶豫勉強入社的佔百分之九點七九。運動高潮的百分之六十五個社，一萬九千一百七十四戶，貧困佔百分之五十三點四四，新、老中農中的中農佔百分之二十八點七，貧、老中農中的中農佔百分之十七點一，小土地出租者佔百分之零點七。上述調查材料說明：新建立的農業生產合作社的思想基礎和階級成份都是比較好的。而且在新農民的農業生產合作社裏，百分之八十以上的社員幹部在入社前經過訓練，百分之二十是邊發展邊訓練的，絕大多數社員有領導核心。加之江蘇省今年丰收，農民生產情緒高漲，糧食統購統銷工作正在逐步走上制度化，鎮反反革命分子的鬥爭的深入展開，人民民主政權進一步鞏固了。在黨中央的領導下，只要我們加倍努力，鞏固新社，提高老社，是具有充分條件的。

他接着說，我們必須保持清醒的頭腦，在勝利中要正視困難。目前不少新建的農業生產合作社的生產秩序還沒有迅速地建立起來，有的影響到及聯社、運動的面積，擴大，工作中有些組織現象，許多具體政策問題急待我們因地因社制宜加以處理，特別是過去基礎差而這次發展快的地區困難就更多一些。因此，當前農村中急中心最迫切的任務就是要鞏固新社，提高老社。在明年三月以前，把全部新社，老社，分批整固，大調兩次，把新社初步鞏固下來，老社從原有基礎上再進一步。當前必須抓緊秋收播種這一中心任務，務必及時做好秋收，鞏固今年丰收的勝利，完成秋播計劃，打下明年更換半收的基礎。

浙江省整頓農業社工作基本結束

【新華社杭州二十三日電】浙江省整頓農業生產合作社的工作是本結束。經過整頓農村的社，一般都貫徹了互利原則，初步改善了經營管理。金華、溫州、寧波等專區原來很多社社員和土地報酬低，整社後都達到公平合理。麗水、蘭谿兩縣百多個社中，有一千八百多戶社員原來評定過低的都得到了適當提高。嘉興、溫州、寧波等專區兩萬多個社在整社中正確處理財務賬目，健全了財務管理制度，目前正普遍編造秋收分配方案。經過整頓整固的社社員普遍推行了包工制，建立了獎勵制。

度。臨海、餘杭、蕭山等縣一千四百多個社，百分之九十以上實行小段包工或全季包工。

經過整頓鞏固的社，社員生產積極性大大提高。寧波、嘉興、溫州等區晚稻地區經過整頓的兩千多個社，正紛紛訂收冬種計劃，積極準備細收細打和擴大多種植，許多社已準備好多種用的肥料，種籽、金麥、雜糧等區區已基本收完水稻的地區，一萬多個社正提高生產潛力，計劃明年生產，並開始冬種生產活動。新登縣五百多個社挖墾潛力後，訂出明年增產一百四十萬斤糧食的計劃。這個縣的很多社已展開生產競賽，開始改良土壤，興修水利，堆肥土肥。

各地經過整頓鞏固的社，絕大多數今年都將增產，季季丰收。吸引周圍農民要求入社。據全省十月上旬的不完全統計，老社周圍有二十四萬多戶貧農，下中農要求入社。許多老社已接收了大批新社員。

為了進行整社，中共浙江省委員會在八月份召開的全省互助合作會議，就着重研究了如何貫徹互利原則，省委還作出了關於處理山林、蚕桑、果園、魚塘等具體政策的規定。各地在進行整社中，都依靠鄉的黨支部，全省新整頓的一萬四千多個專職合作社幹部，全力投入了這工作。大部分縣、區黨委領導幹部，並下鄉檢查指導。

安徽省已有三十多萬辦社骨幹成長

起來

【新華社合肥二十三日電】三十多萬辦社骨幹已在安徽省農村中成長起來。這批辦社骨幹是中共

安徽省各級黨委在四年來的農業合作化運動中培養起來的。這批骨幹主要是優秀的鄉村幹部和四萬七千多個老社的領導人和積極分子，很多是共產黨員和青年團員，他們現在已成為農業合作化運動中的一支巨大的推動力量。如舒城縣許多老社中，會辦社的骨幹就有一千四百九十四人，占全縣百分之九十以上的農業生產合作社，都能用骨幹來為周圍羣眾辦社。安徽省農業勞動模範、蕪湖縣新民農業生產合作社社長吳金亭和他的妻子、女兒，都已成了辦社的能手。

中共安徽省各級黨委都比較重視辦社骨幹的培養工作。在四年來的農業合作化運動中逐年都訓練和培養了成批的辦社骨幹和農村積極分子。從去年到現在，受到訓練的辦社骨幹分就有二十萬人左右。中共各縣黨委抽出縣委委員專門領導訓練班，訓練的內容除學習農業合作化的各種政策外，還由老社介紹經驗，用實際事例進行教育。另外，各地還採取了「帶徒弟」的辦法，由老社教會新社對象去辦社。去冬今春安徽省農業生產合作社大發展時，中共安徽省委員會特別強調了羣眾辦社，支部領導，因此大批鄉村幹部和積極分子都在實際鬥爭中學會了辦社的本領，積累了辦社的經驗。

這些從實際鬥爭中成長起來的辦社骨幹，由於他們自己已為農民樹立了優秀的榜樣，很得農民信任。在今年秋收後，很多農民主動請他們去幫助辦社。壽縣僅五個區就有二百六十多個農業生產合作社的骨幹幫助農民建了一百九十多個新社。定遠縣姚馬鄉農業生產合作社社長陸有奎不僅幫助互助組建立了七個新社，還幫助他們訂生計計劃，推動了生產。中共安徽省各級黨委十分重視這批新生力量，現正有計劃地分批加以訓練，大膽使用。

通訊：抗旱

【新華社合肥二十三日訊】通訊：抗旱。

十月十八、十九兩天，記者訪問了「三定」到戶的蒲塘鄉。這一片鄉雖然已有七十多年久旱不雨，但晚秋作物却是一片丰收景象。夏季稻的晚稻正在灌漿飽熟，蕎麥花盛開，豌豆也一片綠綠。農民還在不斷水抗旱，保證晚秋作物丰收。

蒲塘鄉一帶的乾旱，本來已使晚秋作物的收成無望。採用普遍裂開了鏈子，翻鬆積糞，蕎麥苗奄奄一息。

在乾旱威脅下，全鄉農民投入了抗旱鬥爭。一百多輛水車日夜車水抗旱，全鄉掀起了爭取晚秋作物增產的熱潮。九個老的農業生產合作社和在三定中办起來的十個新社用全力車水抗旱。半夜，在塘邊上，幾十部水車就開始工作了。傍晚，農業社社員許崇材說：「今年『三定』，人努力，牛有料，為什麼不幹？」互助組和个体農民，也在車水澆田。因糧農業生產合作社雖然今年生產計劃已超額，在塘邊上，幾十部水車就開始工作了。傍晚，農業社社員許崇材說：「今年『三定』，人努力，牛有料，為什麼不幹？」互助組和个体農民，也在車水澆田。因糧農業生產合作社雖然今年生產計劃已超額，平均每畝可收二百三十斤，蕎麥每畝可收一百八十斤，豌豆每畝可收一百四十斤。全社的晚秋作物共可增產一萬五千多斤。蒲塘鄉在車水抗旱中的收穫，共可增產十九萬六千多斤糧食。

甘肅省農民積極要求入社

【新華社蘭州二十三日電】甘肅省農民積極要求

求參加農業生產合作社。天水專區約有二十萬農戶登記入社，其中貧農和窮老中農中的下中農佔百分之七十以上。這個專區結合合作社已建成新社二百五十個，並擴大了二百六十二個老社。

各地報名入社的農戶中，絕大部分是互助組員。據銀川，平涼兩個專區和臨夏，永靖等十三個縣的不完全統計，目前積極要求轉社的互助組已有九千一百九十多個。

現在，甘肅省各地領導機關正積極進行轉社的各項準備工作。天水專區已訓練了建社骨幹七千多名，有些縣已擬訂了農業合作化全面規劃。

北京郊區農業社社員收入普遍增加

【新華社北京二十三日電】北京市郊區七百零一個農業生產合作社進行收益分配，百分之九十以上的社員的收入平均比去年增加，成到五成，社員收入比單幹農民平均多一倍以上。

京西順風山縣的二百七十多個社，今年都普遍增加收入。天寺農林牧生產合作社的社員，从去年組織起來以後已經改變了山區的面貌。社員今年的收入比去年增加六成以上。南苑區龍爪樹鄉農業生產合作社百分之七十是旱地，去年開墾時，社員生產資料很少，添置牲口農具都有困難。一年來，經發動社員投資和勤勞生產，開墾了四百多畝水田，全社二十多種農作物都得到丰收。這個社的社員楊玉春，一個勞動分分到一二百多斤糧食，他妻子天天喜地說：「這你家門戶幾千年了，還沒見過這樣的現象！」

由於收入增加，許多社員都自願抽出收入的一部分作為公共積累資金，來購買農具，大車，牲畜和

各種生產資料。郊區順豐香堂鄉農業生產合作社賣了棉花後，立刻買進三級及四級及鐵犁，同時擴大了五十多間豬圈，準備發展豬羣。石景山區縣鄉鄉長主農業生產合作社，買了一百隻羊，二頭驢子，三十隻小豬和一部及輪及鐵犁。南苑區龍爪樹鄉農業生產合作社已經添置了六輛大車，一頭驢，增種了九百多畝韭菜，明年所播的各種籽種也都留下了。

光榮農業生產合作社建立功勞簿推動工作作用很大

【新華社成都二十三日電】四川省双流縣縣屬光榮農業生產合作社的社員們十七日決定，在社裏功勞簿上給復員建設軍人、社員李太雲記一次功。李太雲在最近一個深夜裏，冒着風雨挨戶叫醒了四個生產隊的社員，把全社剛栽下洋芋的田地盡上稻草，使洋芋出土的幼芽免遭凍害。

光榮農業社的功勞簿是去年底經社員討論建立的。每當社員給社裏辦了好事，經全體社員通過，就在功勞簿上給他記功。還的傳給子物質獎勵。在全社評選模範時，這個記錄簿就作為重要的參考。現在，功勞簿已經記錄了不少社員的模範事蹟。社員邱紹榮在播種油菜時，把舊草學有領的一端，用橘紅的針線縫成小旗，製成一種簡便的標杆插種器，把菜子裝進這種播種器裏不撒得均勻，而且節約人工和肥料。這個办法在全鄉推廣後，使全鄉節約了一百個人工和三百多斤油菜籽。社員們一致同意把邱紹榮的名字記上功勞簿，還獎勵他兩個勞動日的報酬。社員周榮瑞，在去年冬天向社裏提出一項填荒溝的合理化建議，使社裏增加十一畝多耕地面積，社裏決定給周榮瑞記一次大功。這事

在社員大會上通過以後，社員們紛紛提出合理化建議。又開出荒溝荒地三十多畝。光榮農業社社長梁青雲說：「自從建立功勞簿後，受社的事蹟愈來愈多，損害合作社利益的事已很少發生。」

通訊：洪河屯鄉的合作化運動

【新華社鄭州二十三日訊】通訊：洪河屯鄉的合作化運動

新華社記者 張勵中

近來，河南省安陽縣洪河屯鄉出現了一片新的氣象。在打穀場裏，在棉田裏，或在街頭巷尾，大家話題的中心只有一個：合作化。互助組員面談著自己的組和哪個組合建社，單幹農民也找對勁人商量一齊參加老社或新社，兒童們唱着「合作化，力量大」的歌子。

一千多戶的洪河屯鄉，現在已經有八百多戶向中共鄉支隊寫了入社申請書，其中絕大部分是貧農和下中農。支部委員忙得焦頭爛額地審查申請書和接待要求入社的農民。

全鄉以三十八個互助組為基礎，即將建成十七個新的農業生產合作社。建社中貧農組員成了最活躍的人。有四口人，三畝地，兩個勞動力，不時賣短工的張文秀，一個人就串連了六七戶貧農入社。

現在，各個新社都已經選出社長、支部委員、會計等幹部。他們絕大部分是貧農和低下中農，也是領導互助組的骨幹。新建社社長宋茂林，經常到老社研究如何配備勞力，幹部如何分工等問題。計有七時也跟著他到老社學習會計業務。新社的社員們正在根據自己力量團圍集中資金。在呂成林領導的新

社，社員想學思除了留下買鹽的錢以外，家裏的三十元一齊拿到社裏，社社長大娘說：「天早上要買牲口，她晚上要買鹽，鹽錢送到社裏。這個社十來天的時間集中資金五百多元，買了一頭大牛，一部雙輪大車，最近供銷合作社賣給這個鄉二十一部雙輪大車，新建的十七個社就買去十六部。各個新社已分好耕作隊和生產組，開始使用雙輪大車犁地，種麥了。」

洪河屯鄉的農民為哈達村積極參加農業生產合作社，因為本鄉六十個老社都增了產。譬如，第一農業生產合作社今年原歐麥子增產五十斤，棉花增產三十斤。七十多歲的田老大娘，被合作社的增產事實牢牢地吸引了。她收麥以後，一直要求入社，最近終於入了社。去年，程上元因為他妻子要入社，自己思想不通別人吵了一架。今年他看到老社增產，在秋前就要求入了社，並提前到社裏做工。

通訊：一絲棉花也要收到家

【新華社鄭州二十三日訊】通訊：一絲棉花也要收到家

十月裏，河南省各地秋收都已接近尾聲，但盛產棉花的豫北平原，田野裏仍然是「一片繁忙景象」，零星的棉絮掛滿枝頭，田間的棉花又告丰收。

安陽縣皇甫鄉第一農業生產合作社的六百五十畝棉花頭頂花，每畝地就摘了一百二十多斤。根據社員們數棉桃和查棉棵所作的推算，每畝地最少要收到一百九十九斤。按此產量最高的，一九五四年每畝增產了五十斤。

社長王寶貴，副社長張鳳喜想起去年在札斡的棉樂上还有不少棉花沒有摘淨。今年，他們提出了一絲棉花也要收到家的口號。在社員大會上，社長提出摘淨棉花，摘淨「眼兒毛」，「棉花尖上殘留的棉花」和摘淨小塊的要求。但是，有的社員認為今年棉花太吃收，那是「生牛熟地」不付什麼。有些社員說：「吃飯還嫌菜鹹哩，別說摘棉花啦！」王寶貴和張鳳喜聽到這些反映，決心要用具體事實對社員進行教育。

開過社員大會的第二天，張鳳喜找了一個叫王菊花的社員，跟隨在平日摘棉花比較仔細的一個婦女隊後邊。這個隊前摘棉花，王菊花在後邊摘棉花，「眼兒毛」和小塊上的花絮。一個下午的時間，王菊花在二畝大的一塊地裏共摘了十二斤。張鳳喜把這些棉花給全體社員看，並給社員們算了一下賬：全社六百五十畝棉花，每畝地以摘六斤來計算，可以多摘將近四千斤棉花。四千斤棉花可以賣一千多元。用這些錢可以買三頭壯驢子或一萬來斤糧食。這些棉花分到戶，戶戶可以增加收入十幾元。姑娘們用這筆收入可以添一身花衣服，中年婦女用這筆收入可以買兩雙膠鞋。

婦女們听了張鳳喜的賬，都說：「這下，俺可想通了。經過討論，決定按隊分片包乾，把棉花摘淨。董梅梅領隊的，全隊第二天就集合，每人分一塊責任，互相比賽誰摘得快，摘得淨。好多女社員帶著乾糧，晌午不回家吃飯。李香英由一手摘改變為雙手齊動，手摘這來，眼看那來。她把這個辦法告訴大家，使許多人都摘得又快又好。社員們正在努力實現每畝收四五千斤棉花的保證。」

吉林省明年有二十萬公頃耕地使用新式畜力農具

【新華社長春二十三日電】吉林省明年將有二

十萬公頃耕地上使用新式畜力農具，比今年增加兩倍多。目前全省原有的二十多個農業生產合作社和準備建社的六十萬戶，都在積極推廣新式畜力農具。全省原訂的今年推廣一萬四千部新式農具的計劃已經突破。今年春天大興縣的八個鄉，現已變為暢銷商品。大部分縣都要求增加新式農具的推廣數量。目前農民已開始改變不秋翻的習慣，使用新式農具進行秋翻。秋翻地將達到三十萬公頃。

據調查，今年使用新式農具耕種的六萬五千公頃的莊稼，糧租糧大，比用舊農具可多打百分之十五到一倍的糧食。全省大豆因天旱普遍減產，而榆樹等縣使用新式農具進行深耕保墒，並把寬一尺的人壟改成一尺八的小壟，增加了莊稼株數，普遍比用舊農具增產一成以上。如果在全省有條件的三十萬公頃耕地上使用新式農具耕種，每年可增產三十萬噸糧食。明年，吉林省農業領導機關將把使用新式農具，縮短增行放在農業技術改良的第一位。

福建省作出漁業合作化的全面規劃

【新華社福州二十三日電】福建省已作出漁業合作化的全面規劃，要求到一九五七年全省有半數漁戶加入漁業生產合作社。今年秋季到明年春季，全省將由現有的二百九十個漁業生產合作社發展到五百九十九個，入社漁戶由佔漁戶總數的百分之九增加到百分之二十五。

福建省是我國主要漁區之一，沿海共有漁場面積一百四十多萬平方公里，漁民有幾十萬人。到今年七月，全省有百分之五十五左右的漁戶參加了漁業生產互助合作組織。由於各地漁業生產合作社的產量一

總比互助組增加三成左右，比單幹漁民增加五成左右，許多沒有入社的貧苦漁民都積極要求入社和參加。

目前，經過短期訓練的漁區合作社幹部，已深入各地漁村和漁船，向漁民宣傳社方針，政策和辦法，領導漁民訂出水村、本鄉漁業合作化規劃，許多縣、區正在要求建社的互助組和貧苦漁民中抽調積極分子，訓練社幹部。

撫順露天礦超額完成全年油母頁岩產量計劃

【新華社撫順二十三日電】撫順露天礦在二十日超額完成了全年油母頁岩產量計劃。油母頁岩的產量比去年增加。

今年三月，撫順礦務局拆除了一直阻礙着開採油母頁岩的勝利礦兩對豎井，擴大了油母頁岩開採區域。過去，這個礦上開採油母頁岩的電鑽只能半修半開，今年都已開足了馬力。另外，今年還增添了好幾台新的電鑽。

全職職工今年還開展了「每天比計劃多生產五千噸油母頁岩」的競賽。開展競賽後，電鑽司機裝一列車的時間平均比原來縮短了二十分鐘。職工們每天達到了比計劃多生產油母頁岩的要求。

延長油礦提前三個月完成今年總產值計劃

【新華社西安二十三日電】延長油礦已提前三個月完成了一九五五年的總產值計劃。這個礦所產的原油、汽油、煤油等產品也都提前七十天到一百天完成了全年生產計劃。現在，延長油礦的職工又提出到今年年底再為國家增產九百萬噸原油的計劃。

今年，延長油礦在勞動力減少和生產任務增加的情況下，仍然能提前完成全年生產計劃，主要是因為職工認真貫徹了蘇聯專家的建議。今年，延長油礦的機口生產油井，都採取了蘇聯專家建議的壓裂井爆炸等措施，使原油產量增加很多。其中有一口井經採用壓裂的技術措施後，由於含油地層的裂縫擴大，產量比以前提高了一百二十五倍。

合肥礦山機器廠已提前完成全年計劃

【新華社合肥二十三日電】安徽省地方國營合肥礦山機器廠的職工已提前三個月零四天完成今年的國家生產計劃。今年這個廠一月到九月完成國家生產計劃的情況和去年全年生產実績比較，總產值增加百分之十四，商品產量增加百分之四十四，產品成本也比計劃降低百分之四以上。現在這個廠的職工又提出在今年第四季度內為國家再增產節約一百三十多萬元的計劃。

今年這個廠的職工第一個五年計劃破題下，勞動熱情空前提高。他們在今年一月到九月共提出了八十二件合理化建議，被採用的有七十二件，他們還改進五十多種生產工具，有百分之四十的工人突破了生產定期，勞動生產率提高了百分之七點五。另外，這個廠今年還試製了七十一種新產品。

蔡家崗礦山機械廠今年已試製成功二十多種新產品

【新華社合肥二十三日電】蔡家崗礦山機械廠

今年試製成功二十多種新的礦山機械產品。

這些新產品在煤礦中使用很方便。如其中的十五瓦剎斗車，車身還不到半人高，寬不到三尺，可以放在不大的儲煤場上扒煤，也可以放在井下拉八百到一千三百多公斤的煤和岩石。

這些機器在技術上要求都很高。為了製造好這些新式的礦山機器，今年這個廠成立了生產技術準備室，會審產品圖紙，各車間成立了技術組，以解決技術上的重要問題。技術人員還進行了工藝規程的學習，提高了技術水平。

天津市第七機器廠試製成一些新產品 支援農業合作化運動

【新華社天津二十三日電】天津市第七機器廠在二十一日試製成功一種煤氣機。這種煤氣機適合沒有電源或購買汽油和柴油有困難的農業生產合作社作動力用。用它來帶動磨粉日徑的水泵，每小時可澆溉五畝多田。

這個工廠為了支援農業合作化運動，今年以來曾先後試製成功二匹馬力的煤氣機、二吋半的灌溉水泵和煤氣發生爐等產品。十月份又開始試製供應村做動力用的三匹馬力的柴油機。這些產品都計劃在明年大量生產。

這個廠在去年和今年第一季度給農村大量製造鉗鋸時，曾研究了農業生產的要求，因此鉗鋸的質量很好。今年工廠的技術人員和工人們在設計和試製煤氣機、水泵等新產品時，又仔細地考慮了農村用戶的要求和農業生產合作社的經濟力量，因此已試製成功的這些產品，都具有有效力高、使用方便、用燃料少等特點，同時價格較便宜。

通訊：哈爾濱量具刃具廠職工是怎樣掌握新技術的

【新華社哈爾濱二十三日訊】通訊：哈爾濱量具刃具廠職工是怎樣掌握新技術的

新華社記者 陶顯琦

現代化新工廠建成以後，關鍵問題是如何使職工掌握製造新產品的技術，並使技術發揮工廠的生產能力使之達到設計的水平。哈爾濱量具刃具廠在這方面已經取得了一些初步經驗。這個廠在一年時間內，試製成功了二百三十多種新產品，現在這個工廠基本上能製造我國機械工業通常使用的各式各樣的量具和刃具了。

哈爾濱量具刃具廠職工能够比較快地掌握新技術，主要是消除了某些職工想降低先進技術標準的保守思想，從而認真地按照蘇聯供給的先進技術資料來進行生產。今年五月，量具車間正在試製千分尺的時候，工廠接到了蘇聯設計部門寄來的一份技術資料，資料上說，蘇聯量具工廠出產的千分尺，已經取消了一級精確度的產品等級，今後要以二級精確度為合格產品。廠部立即通知量具車間也按這個技術標準生產。這時，量具車間在試製千分尺過程中，在技術上遇到不少困難，試製出來的千分尺大部分是二級精確度，有的甚至不合格。車間有些職工聽到廠部的通知後，思想上不通，有的說：「這個技術標準蘇聯能行，我們技術水平低，怎樣也够不上。」要求廠部慢慢做這個技術標準，工廠很快的召開了製造千分尺的生產會議，批判了這種保守思想，並由蘇聯專家和工程技術人員具體鑑定出不合格產品的缺點，指出產品精度不够，主要是沒

有按照工藝規程操作。車間裝配工長王長英在車間黨支部的幫助下，認識了保守思想的坏处，主動和裝配工人共同研究，仔細地檢查了千分尺的每一個零件，終於發現零件在熱處理淬火時產生應變的毛病。工場長均海、車工董德林等也解決了齒距、棍花等技術問題，使做出的千分尺都達到了一級精確度。

貫徹先進技術資料過程中，有些職工一時難以放棄自己一套舊的操作習慣。鑽頭車間在開始生產的時候，工長和老工人都認為自己製造鑽頭是有經驗的，沒有按照技術資料的說明操作，以致就出來的鑽頭不是彎了，就是不光滑。後來經蘇聯專家講解了按照技術資料的說明書操作的好處，職工們才打消了老看法，使做出來的鑽頭都合格了。還有那些老工人習慣用自己做的卡鉗來測量加工的零件，而不用工廠配備的精密量具，以致產品質量受到影響。也有一些工人在加工和裝配產品時，不遵守操作規程，仍用鑿、刮、銼等方法來進行工作。為了改變職工的這些老一套的生產習慣，工廠舉行了業餘技術講座和進行了实例教育。如講解精密產品一塊規的作用，並且用塊規在檢查包裝過程中因不按技術資料操作而造成產品精度下降的实例來教育職工，使職工們認識到保證工廠產品質量對於提高機械工業的技術水平的重要意義，並認識必須用新的態度來對待新的產品。工廠還嚴格地規定了職工遵守工藝規程的規程。現在，工廠舊的一套操作習慣，已逐步為廣大職工所拋棄。

為了使職工很快地掌握現代化的新技術，工廠特別重視職工技術的培養和訓練工作。在工廠的每一個蘇聯專家都有專職技術人員和工長跟隨學習。工廠還舉办了專業技術學習班，由蘇聯專家或由苏联學習回來的技術人員講課。每一次學習結束時，

都舉行嚴格的考試，並獎勵成績優良的學員。因此，一年來職工的技術水平提高得很快。去年十二月，鑽頭車間半自動化机床，一个工人看一台还不大熟练，現在一个二、三級的車工已能看四台半自動化机床了。

上海儀器機械廠 消滅了產品成批廢棄現象

【新華社上海二十三日電】國營上海儀器機械廠擴充了上海市勞動模範孫永南的提提高產品質量的經驗後，今年下半年以來，產品成批廢棄的現象已不再發生了。

上海儀器機械廠過去經常發生產品成批返工和報廢的現象，浪費了許多鋼材。因機車間鍛工孫永南看到這種現象，從前年起就注意改進操作方法。他在工作以前，先做好一付材料，對圖紙、對工具，對夾具的準備工作。做出第一件產品就進行「首件檢驗」，然後按照合格品成批生產。因此從一九五三年四月以來的三十個月中，他的返工報廢率經常保持低於指標。今年头九个月中，五种技術要求很高的產品的合格率，有八個月達到了百分之百。在十月十四日，他已經提前兩個半月完成了今年全年的工作。

今年三、四月間，廠的領導方面幫助孫永南總結了一套操作經驗，並在全廠推廣。目前，全廠產品返工廢率已由去年下半年的百分之三左右降低到百分之以下。

旅大市展開五年計劃宣傳活動

【新華社旅大二十三日訊】旅大市在職工羣衆

中廣泛展開五年計劃的宣傳活動。

大部分工廠企業在五年計劃公布後，就積極進行宣傳。最近，很多單位已轉向系統講解五年計劃的重大意義和基本任務，廣大宣傳員更結合本企業的生產業特點，利用讀報、圖表、漫畫和口頭講解等方式，宣傳現有企業在實現五年計劃中的地位和作用。中心文化館和工人文化宮等單位舉辦的五年計劃展覽會展出以來，觀眾已有六萬多人。很多工廠舉辦了小型的五年計劃展覽會。為了把這個宣傳工作更廣泛展開，大連造船公司等單位正在籌備舉行五年計劃廣播大會。

五年計劃的宣傳，大大加強了職工們建設社會主義的熱情。大連機床廠的職工在五年計劃的鼓舞下，想出了許多辦法節約金屬材料，創造了在製造每台工作母機中平均節省三十七多公斤金屬材料的成績。大連起重機械廠的職工最近把一台放了很久的破插床改造成牙輪床，克服了廠裏牙輪床不足的生產關鍵問題，一個月能多創造一千多元的財富。

中國集郵公司上海分公司成立

【新華社上海二十三日電】國書中國集郵公司上海市分公司二十三日開幕。它是為宣傳我國建國以來在政治、經濟、文化等方面的建設和成就，並適應上海廣大集郵黨眾的需要而成立的。

中國集郵公司上海市分公司陳列有中國、蘇聯和各人民民主國家的各種郵票共五百多種。這些郵票色彩圖案精緻美觀，紀錄了各國在國際上的紀念活動和重大政治事件。

天津運出大批農業生產資料 支援各地農業合作化運動

【新華社天津二十三日電】天津市二十日又有一批肥料、農藥和農業用機器運往農村。這是中華全國供銷合作社總社天津生產資料批發站為支援各地農業合作化運動所組織的一部分農業生產資料。還有很多農業生產資料將在今後陸續運出。

據統計，從今年第三季度起計二十日北，華全國供銷合作社總社天津生產資料批發站一處運往各農業地區的化學肥料，農藥就有八萬多噸，打稻機、噴霧器等各種農具三萬多套，其中打稻機、噴霧器等三十一種農具，工具還降低了百分之五到百分之三十的價格。

在供應各地生產資料的同時，這個站件多次組織技術人員下鄉了解農民使用化學肥料、農藥的情況，他們首先幫助農民生產合作社使用化學肥料和農藥。

浙江擴大新式農具的供應量

【新華社杭州二十三日電】浙江省供銷合作社今年供應農具的新式農具比去年增加。去年浙江省沒有出售過雙輪及雙犁，今年全年計劃供應八百台，現在根據農民需要，還準備再增加七百五十台，打稻機的供應量也比去年增加五千八百多台。到十月上旬為止，已經有七百九十六台雙輪及雙犁和五千二百多打稻機已運到寧波、金華、溫州地區，開始供應。

為了幫助農民使用這些新式農具，九月份全省已經有四十多個縣舉辦了短期技術訓練班，有七百六十多個農業生產合作社、手工業合作社、農場和技術推廣站的幹部與農民受到了訓練。

山東省四萬八千多戶社員得到貧農合作基金貸款

【新華社濟南二十三日電】山東省最近有四萬八千多戶貧農（包括個別困難的新中農）農業生產合作社社員得到了一百二十萬四千元貧農合作基金貸款。這些社員得到了貧農合作基金貸款以後，在社裏的經濟和政治地位提高了，貧、中農團結生產的勁頭更大了。蒙成縣沙棧鄉新成農業生產合作社的三十三戶社員中，過去因有十戶貧農社員沒繳上基金，社員之間有意見，中農說貧農不光明，自從發放了貧農合作基金以後，貧農社員交上了基金，解決了社裏秋中買肥料的困難，社員之間的意見消除了，生產勁頭很大，貧農入社的也更多。這個社現已發展到六十三戶。華縣蔡莊鄉新農業生產合作社十二戶貧農社員得到二百一十七元的國家貧農合作基金，交上了所欠的股份基金以後，有些原來拖延不交股份基金的中農社員也交了股份基金。

各地又一批市鎮實行定量供應

【新華社北京二十三日電】最近一個時期，又有一批市鎮實行了定量供應制度。其中包括上海、武漢、重慶、瀋陽等大城市和一部分中小市鎮。山東省十月上旬內，有一百零一個市鎮實行了定量

供應。陝西省十月初全面實施實行定量供應的市鎮，已有百分之九十五開始實施。雲南省已實行定量供應的地區，包括一百零七個縣，市的城區和二百六十六個集鎮，其他各地區也陸續開始在縣城和集鎮上實行。

在實行定量供應同時，許多居民進一步節約了糧食。福州十一個街道有二百六十戶居民，在供應標準內節約了六百多斤糧食。廈門市政設糧區由於婦女組織經常在居民間交流節約糧食的經驗，九月份全區在定量指標內節約了糧食兩萬五千八百多斤。各地的情況都證明，認真安排家庭生活，節約糧食，絕大部分人的供應標準都够吃够用，有些人還有剩餘。少數短缺的，可以在調劑中解決。根據上海、南京、西安、武漢等市對一部分居民用糧情況的調查，定量供應標準足以够吃够用的佔百分之八十七到九十五以上。上海糧食有剩餘的居民佔百分之六到百分之八。

一九五五——一九五六這個糧食年度已過去了三個月，七、八、九這三個月，全國二百三十七個大、中城市的糧食銷售數量和去年同期比較，不但逐月下降，而且下降幅度逐月增大：七月份為百分之四點一四，八月份為九點一〇，九月份為十一點一三。據上海、濟南、西安、南京、福州、保定六個大中城市統計，實行糧食定量供應以後，這六個年度糧食銷售量可比上年一度減少百分之十。據估計，如果全國市鎮的糧食銷售量平均比上年一度減少百分之七，全年就可以節約二十到三十億斤糧食。

湖北「三定」全面開始

【新華社武漢二十三日電】湖北省近六十萬經

過訓練的農村幹部積極分子，已陸續回鄉，全面開始了糧食「三定」工作。各鄉都以貧農為主，中農參加建立了糧食「三定」委員會。這些天來，成千上萬的貧農和家中農參加了鄉的貧農代表會，他們都表示「一定要作好三定」。

最近，農民購買耕畜和農具的顯著增加。監利、洪湖、天門等縣農民已買回耕牛兩千、兩百多頭，荊江分洪區河鄉「三定」劃戶後，全鄉農民買了四十多部雙輪雙鉅犁。這些地區今年全播的田現在大部分都已翻耕好。

雖然湖北的糧食三定工作才開始，但到十月十九日止，全省糧食統購計劃已完百分之五十六。許多地方整區、整村的農民提早完成了賣糧計劃。

人民日報社論：市鎮糧食定量供應工作要認真作好

【新華社北京二十三日電】人民日報以「市鎮糧食定量供應工作要認真作好」為題，發表社論。社論說，國家規定的市鎮居民糧食供應數量，已被事實證明完全符合實際的需要，市鎮居民合理的糧食需要總能得到可靠的保證。據上海市典型調查，按照評定的供應等級和定量供應標準，糧食够吃够用的居民佔調查總戶數的百分之八十八到九十二，糧食有剩餘的居民佔總戶數的百分之六到八，糧食不足的居民只佔百分之三到四，而且他們大都每月只缺一斤到三斤糧食，經過適當的調劑，也能够吃够用。其他市鎮實行定量供應的情況，和上海大体相同。有些城市如廣州按居民實際需要，各類供應標準還可以低於國家規定的數量。廣大市鎮居民已經從糧食定量供應的效果上進一步認識了國家利益和個人利

益的一致性，認識了服從國家計劃對於建設社會主義的重要性，因而都熱烈擁護和支持這個措施。同時，社論指出了定量供應工作中的一些缺點，如有些市鎮對於糧食定量供應的宣傳教育和準備工作做得不充分，定量供應的等級劃分得不夠妥善，也有些市鎮對糧食行業的用糧管理過緊，以致熟食品、糧食模製品和副食品一度發生供應緊張的現象。

社論指出，正確地劃分供應等級，適當地確定定量標準，是順利實行糧食定量供應工作的關鍵。經驗證明，供應等級和定量標準如果能夠比較細緻地加以劃分和評定，那末，居民中糧食多餘和不足的人都會減少，定量供應的效果就更大了。要把各類居民的供應等級劃分得合理，就必須在深入的宣傳教育的基礎上，對居民的職業和勞動情況進行細緻的調查，把各種居民的糧食消費情況都弄清楚。只有進行了這樣的工作，才能使供應等級的劃分和定量標準的確定，既符合辦法的規定，又恰當地滿足了各種類別的市鎮居民的需要。對於供應等級別不容易劃分的人，如失業工人、失學學生、臨時工人、轉業軍人、獨立勞動者等等，應該按照勞動狀況和年齡的不同，实事求是地規定供應等級和定量標準，決不應該以是求少數人的問題，就不注意加以解決。應該看到，在市鎮中，特別是在較大的城市中，居民的職業和工种非常複雜，即使同一個消費者的供應等級劃分得十分恰當，光靠糧食機關或工作組的人員是不可能的。他們應該同各機關、團體、企業以及居民組織結合起來，採取分等、分類、分系統的方式，有領導地劃分居民的供應等級。要先評定有組織人員的供應等級，後評定一般居民的供應等級。在得道居民中，要先評定確